

HREIÐAR INGI ÞORSTEINSSON



VERNDI ÞIG ENGLAR

fyrir blandaðar raddir & orgel

VERNDI ÞIG ENGLAR

orgelforleikur

byggt á ÍSLENSKU ÞJÓÐLAGI

HREIÐAR INGI ÞORSTEINSSON

Andante ♩ = 80

Orgel

ped.

Musical score for measures 1-8, featuring treble and bass staves with a 3/4 time signature and a key signature of one sharp (F#). The tempo is marked Andante with a quarter note equal to 80 beats per minute. A 'ped.' marking is present at the end of the system.

Musical score for measures 9-16, continuing the piece with treble and bass staves.

Musical score for measures 17-22, featuring treble and bass staves.

Musical score for measures 23-27, featuring treble and bass staves.

Musical score for measures 28-32, featuring treble and bass staves.

Poco meno mosso ♩ = 75

Musical score for measures 33-38, featuring treble and bass staves. The tempo is marked Poco meno mosso with a quarter note equal to 75 beats per minute.

VERNDI ÞIG ENGLAR

SSATB

ÍSLENSKT ÞJÓÐLAG

ÚTS. HREIÐAR INGI ÞORSTEINSSON

Andante sostenuto ♩ = 75

Vernd-i þig engl - ar, elsk - an mín, þá aug-un fögr - u lykj - ast þín,
Nei, nei það varl - a ó - hætt er engl-um að trú - a fyr - ir þér,

11

líð - i þig kring - um hvil - u hljótt á hvít - um vængj - um um miðj - a nótt.
eng-ill ert þú og engl - um þá oi vel kann þig að lít - ast á.

20

líð - i þig kring - um hvil - u hljótt á hvít - um vængj - um um miðj - a nótt.
eng-ill ert þú og engl - um þá of vel kann þig að lít - ast á.

VERNDI ÞIG ENGLAR

Verndi þig englar, elskan mín,
Þá augun fögru lykjast þín,
líði þeir kringum hvílu hljótt
á hvítum vængjum um miðja nótt.

Nei, nei það varla óhætt er
englum að trúa fyrir þér,
engill ert þú og englum þá
of vel kann þig að lítast á.

Höfundur ókunnur
Steingrímur Thorsteinsson íslenskaði

MAY ANGELS PROTECT YOU

May angels protect you, my love,
as your beautiful eyes slowly close,
floating silently around your bed
on wings of white in the middle of the night.

No, no, it is not safe
to entrust you to the angels,
you are an angel and they might
like you too much.

tr. Egill Árni Pálsson

HREIÐAR INGI ÞORSTEINSSON

HREIÐAR INGI ÞORSTEINSSON (f.1978) lauk tónmenntakennaraprófi frá Tónlistarskólanum í Reykjavík árið 2001 og bakkalárnámi í tónsmíðum frá Listaháskóla Íslands árið 2007. Ári síðar lauk hann burtfararprófi í söng frá Söngskólanum í Reykjavík. Erlendis stundaði hann framhaldsnám í tónsmíðum og kórstjórn, fyrst við háskólann í Jyväskylä, Finnlandi og síðan í Eistlandi, þar sem hann lauk meistaranámi í tónsmíðum frá Eistnesku tónlistarakademíunni í Tallinn, útskrifaðist þaðan með láði árið 2011. Hreiðar Ingi er stofnandi kóranna Ægisifjar og Kammerkórsins Huldur og hefur verið stjórnandi Kórs Menntaskólans við Hamrahlíð síðan árið 2017.



HREIÐAR INGI THORSTEINSSON (b.1978) graduated from the department of musical education at the Reykjavík College of Music in 2001 and obtained his bachelor's degree in composition from the Iceland Academy of the Arts in 2007. In 2008 he completed a final examination in vocal studies from The Reykjavík Academy of Singing and Vocal Arts and the following year he completed two postgraduate diplomas, in composition and in choral conducting, from JAMK University of Applied Science in Jyväskylä, Finland. Thorsteinsson then sought further education in Estonia, at the Estonian Academy of Music and Theatre, where he completed his master's degree in composition with distinction in 2011. He founded the choirs Ægisif in 2016 and Huldur Chamber Choir in 2021 and has been the conductor of The Choir of Hamrahlíð College since 2017.

To purchase sheet music by Thorsteinsson please visit:

www.thorsteinssonpublishing.com